

Thông tin Quyền Riêng Tư cho Người Nhập Cư Có Medi-Cal

Bảo vệ thông tin cá nhân của bạn quan trọng hơn bao giờ hết. Tính đến tháng 9 năm 2025, dưới đây là một số thông tin liên quan về phạm vi bảo hiểm Medi-Cal dành cho người nhập cư.

Tôi có phải cung cấp tình trạng nhập cư của mình cho Medi-Cal không?

- **Có, nếu bạn đăng ký Medi-Cal cho bản thân.** Bạn cũng phải cung cấp số An sinh Xã hội (SSN) hoặc mã số thuế (ITIN), hoặc thông báo cho văn phòng Medi-Cal của huyện rằng bạn không có SSN hoặc ITIN. Văn phòng Medi-Cal của huyện không được từ chối hoặc trì hoãn quyền lợi vì lý do không có SSN hoặc ITIN.
- Medi-Cal sẽ không kiểm tra tình trạng nhập cư của bạn nếu bạn đang mang thai hoặc cần dịch vụ cấp cứu. Ngoài ra, nếu bạn đăng ký cho người khác, thông tin nhập cư của chính bạn sẽ *không được kiểm tra hoặc chia sẻ*.
- **Bạn KHÔNG cần cung cấp tình trạng nhập cư của nếu:**
 - Bạn không có tình trạng nhập cư (không có giấy tờ),
 - Bạn chỉ nộp đơn cho con cái của mình, hoặc
 - Bạn đang mang thai.

Medi-Cal có chia sẻ thông tin của tôi không?

- **Đúng. Medi-Cal chia sẻ thông tin của bạn với Trung tâm Dịch vụ Medicare và Medicaid (CMS).** Điều này nhằm giúp Chính phủ Hoa Kỳ thanh toán cho bang California chi phí dịch vụ Medi-Cal của bạn.
- **Lưu ý:**
 - Thông tin cá nhân bạn chia sẻ với Medi-Cal chỉ được sử dụng bởi tiểu bang hoặc huyện để xác minh tính đủ điều kiện của bạn.
 - Luật liên bang và tiểu bang nhằm bảo vệ quyền riêng tư của thông tin cá nhân của bạn.
 - Cơ quan Quản lý Medicare và Medicaid (CMS) thu thập thông tin cá nhân của mọi thành viên Medi-Cal. Vào tháng 7 năm 2025, CMS đã chia sẻ thông tin thành viên với Cục Thực thi Di trú và Hải quan (ICE).

Việc hủy bỏ Medi-Cal có xóa thông tin của tôi khỏi hệ thống của California hoặc chính phủ liên bang không?

- Không. Việc hủy bỏ bảo hiểm Medi-Cal hiện tại sẽ *không* xóa thông tin của bạn khỏi các hồ sơ do các hạt, bang và chính phủ liên bang lưu trữ. Việc ngừng nhận các quyền lợi sẽ chấm dứt bảo hiểm y tế, trợ cấp tiền mặt và thực phẩm.

Làm thế nào để bảo vệ bản thân và thông tin cá nhân khi tiếp cận dịch vụ y tế?

- Hối phòng khám của bác sĩ xem họ có cung cấp dịch vụ y tế từ xa hoặc thăm khám tại nhà không. Bạn cũng có thể hỏi nhà thuốc xem họ có thể gửi thuốc kê đơn hoặc vật tư y tế qua bưu điện không.
- Hãy hỏi phòng khám y tế của bạn xem họ có quy trình rõ ràng và đào tạo nhân viên để xử lý và từ chối việc xâm nhập trái phép của các nhân viên thi hành luật di trú hay không.
- Hãy yêu cầu văn phòng Medi-Cal cập nhật địa chỉ "nơi cư trú" của bạn thành mã bưu điện, ngã tư đường hoặc địa chỉ của văn phòng. Luôn giữ địa chỉ "nhận thư" của bạn cập nhật để có thể nhận được các thông báo quan trọng từ Medi-Cal.

Bác sĩ của tôi có chia sẻ thông tin di trú của tôi không?

- Không, bác sĩ của bạn không thể chia sẻ thông tin cá nhân của bạn mà không có sự đồng ý của bạn hoặc lệnh của tòa án. Ngoài ra, Medi-Cal không cung cấp thông tin di trú của bạn cho bác sĩ và bạn không cần phải cung cấp tình trạng di trú của mình cho bác sĩ, nhà thuốc hoặc bệnh viện để nhận chăm sóc y tế.

Sử dụng Medi-Cal có khiến tôi trở thành "gánh nặng công cộng" không?

- Không. Medi-Cal không được tính vào quyết định về gánh nặng công cộng. Ngoại lệ duy nhất là nếu bạn đang nhập cảnh vào Hoa Kỳ hoặc xin tình trạng thường trú nhân (LPR) và nhận chăm sóc y tế dài hạn tại cơ sở y tế. Bạn vẫn có thể xin thẻ xanh hoặc nhập cảnh vào nước này với visa mới ngay cả khi sử dụng Medi-Cal.

Sử dụng Medi-Cal có ảnh hưởng đến người bảo lãnh của tôi không?

- Không, việc sử dụng Medi-Cal sẽ không ảnh hưởng đến người bảo lãnh của bạn. Theo luật liên bang, Medi-Cal có thể yêu cầu người bảo lãnh hoàn trả chi phí dịch vụ y tế, nhưng Medi-Cal không thực hiện điều này. Medi-Cal sẽ phải thông báo cho mọi người nếu thay đổi chính sách của mình.

Có thêm câu hỏi? Do các quy định và việc thi hành luật di trú liên bang đang thay đổi nhanh chóng, vui lòng liên hệ với Hiệp hội Người tiêu dùng Y tế (Health Consumer Alliance) để nhận thông tin miễn phí và bảo mật về việc đăng ký Medi-Cal và quyền riêng tư thông tin. Để biết thông tin về chương trình HCA tại khu vực của bạn, hãy gọi số điện thoại miễn phí toàn bang của HCA: **1-888-804-3536**.

Nếu bạn có câu hỏi về tình trạng nhập cư của mình, vui lòng tham khảo ý kiến của luật sư nhập cư. Bạn có thể tìm danh sách luật sư tại Hiệp hội Luật sư Di trú Mỹ (<https://ailalawyer.com/>) hoặc quét mã QR.

